

**MÁRKA ÉS A
 ONA ERŐS ESÉSE**

rassy-Beck Gyula báró közölte. — Olcsó márfizetik a kereskedők német tartozásait

DAPEST, okt. 12. (A országos tudósítása.)
 A magyar pénzügyi helyzetén, hogy a márkát a repulciós kérdés miatt a kereskedők német tartozásait

A márkát újabb esése következtében annak, hogy a kérdésben az utóbbi időben jelentősebb engedményt történt és a jogos rekek csak eselődést okoznak. Ezen is a márká sorsa is vitája, hogy minden legyőzött állapotban szükségképpen bevalutált megokolatlannak látásának szomorú folyamata.

Láthatólag kedvezőbb hely van mostanában a márkában a mi korunknak és annak a jele, hogy végre utat magának a nemzetközi gazdasági életben a tudat,

A repulciós kérdésnek néve nem jár olyan következményekkel, mint a volt szövetségésünk.

Után reméljük is, hogy a jövőben nem fogják elföldni ezt a múltat és a jövőt nekünk a repulciós kérdésben relatív is kedvező megoldást elérünk. Mindennek a korona és a márká merte

A márká gazdasági élet y másik vezető embere következő nyilatkozatot adta:

A márká túlságos érseke jel lehet az antant-államok és megmutatja, hogy a jövő politikának milyen troj-következményei vannak.

Ai a pillanatnyi helyzetet, értesülése szerint, ma os kereskedő a márkát a fedezésére gondolt és állna a a felfogás pénzügyi és szociális körökben, hogy a korona a parit a koronával megvalósítandó. Mindenesre átmenetileg a zatalnál kedvező helyzetet kért. Meg kell azonban a a fejlemények.

VEGYES.
 REAL PHONOGRAPH TUK...
 MO-SZEMEK.
 MAGYAR BANYASZOK!

Megesküdött már a volt császár a menyasszonyával

Uralkodói pompával ma kötött házasságot II. Vilmos Reuss herceg-nével. — A száműzött császár a porosz gárda tábornoki egyenruháját viselte. — A menyasszony mályvaszín selyemruhát hordott. — 30 vendég vett részt az esküvőn. — Egyetlen európai uralkodóhoz sem képviseltette magát a császári megnevezés és csak a holland királynő küldött virágokat.



Feül: Vilmos, a volt császár és Hermína, az új feleség. — Alul balról: A császár első felesége, Augusta Viktoriával, jobbról a doornai kastély, a menyegző színhelye.

DOORN, nov. 5. — II. Vilmos, Németország száműzött császára ma kötött házasságot Reuss hercegnőjével. Az esküvői szertartások uralkodói pompával mentek végbe a szinte elfelejtett, a tragikus bukást, hadseregek, egy nép, egy hatalmas birodalom összeomlását, amelyek ott állottak a hatvanhárom éves ex-császár küsső megörnyed, de még mindig katonás alakja mögött. Katonás, porosz fegyvelmuralta a menyegzős a különböző ceremóniák mozzanatai új perretek le, mint egy német hadgyakorlat. Az esküvői programja Vilmos állította össze és hangjában és tartalmában egyaránt egy császári hadparancsra emlékeztetett.

Az esküvői szertartást reggeli istentisztelet előzte meg. Ezután következett a házassági szerződés aláírása, amelynek tanúként a volt trónörökös, von Berg udvari tanácsos, Van der Goltz gróf és Haemann kapitány szerepelt. A szerződés jegyzője Myrher Schroot volt, aki az okmányt ellátta a szükséges pecséttekkel és esküt tett az aláírások hűségére. A házassági szerződés aláírása után megkezdődtek a polgári esküvői formalitások, amelyeket Doorn polgármestere Chimmelpenninng vezetett. Az esküvői menet, ezután újra a templomba vonult, ahol Dr. Vogel, a császár udvari káplánja esküt tett az ex-császárt Reuss hercegnőjével.

Vilmos a szertartások a gárd a tábornokának egyenruháját viselte. Hermin hercegnő a reggeli istentisztelet alatt halvány levendula színtű ruhát viselt, elvezetett a szertartás felé, a szertartás alatt a menyasszonyát. Végre a zott kalapot. Az esküvői szertar-

tás alkalmával a menyasszony mályvaszín selyemruhát hordott, amely a halott császárnőnek kedves viselete volt az udvari fogadásoknál. A trónörökös a halálfejes huszárkötőt egyenruháját öltötte fel. Mindössze harmincegy vendég, köztük négy nő volt tanúja a történelmi házasságnak. A férfi vendégek uniformisokban jelentek meg a német hadsereg legkülönbözőbb fegyvernemeit és ezredet elevezték fel megjelölésükkel. Egyes vendégek kinttársaságok szalagokkal, mások szalag nélkül viseltek, ahogy az ex-császár erre vonatkozó rendelkezése már éppén szövegezte.

Délben 1 órakor kezdődött a menyegző ebéd. Az ebédet a kastély főelőcsarnokának szomszédos részében fekvő ebédtéremben tartották fel. Az ebéd menüje egyszerű és bő volt. A következő fogásokat szolgálták fel: consomme csészében, hideg lazac aszpik, sonka, Cumberland sauce, csirke chaudfroid, punch Romaine, gyümölcs desszert.

Az asztalterítékek tömör ezüstből valók voltak. Az asztal közepén ugyancsak tömör ezüstből készült díszíték állott, két hatalmas vázától az oldalán, amelyeket virág és cherkuképek díszítettek, a császár kezdebetüti viselve magukon: W. J. R. Az asztal alsó végén, amelyet árvalányháj és vörös rózsák díszítettek a sárkánylő Szent György szobra állott.

Az esküvő egyik európai uralkodóhoz sem képviseltette magát, csak a holland királynő küldött virágokat. Az esküvő napját megelőző este a volt császár már türelmetlenül várta menyasszonyát. Végre a zott kalapot. Az esküvői szertar-

rendezők minél előbb az előfizetéseket, ha pontosan meg akarják kapni a Szabadság 1923-ik estendőre szóló pompás naptárát és küldjenek be minél hamarabb

centet beutazási és szállítási költségeket. A ragyogó színekben nyomtatott, mestermunka számba menő naptár ugyanis csak azon előfizetőinknek küldjük meg, akik

Az angol választási harcokból

Lloyd George-t ellenjelölték, automatikusan újra megválasztották.

1400 KÉPVISELŐJELÖLT.

Bonar Law a jövő légi háborúról.

LONDON, november 5. — David Lloyd George-t ma délután automatikusan újra megválasztották az angol alsóházba. Az általános választások jelölési dében lezárultak s ekkor kiderült, hogy Lloyd George-nak és még hetven jelöltnek nem akadt ellenjelöltje.

Mivel az amerikai magyarok hozzártatózókat az utóbbi időben tömegesen hozták ki Amerikába és így ez a kérdés elsősorban érdeklő őket, felmentem a Várba, a belügyminisztérium utlevélosztályába, hogy a kellő felvilágosításokat megkaphassam. Már a kapun nagy fehér cédula világlik, amelyről ugyanez olvasható.

A kivándorlási ügyosztály, ahol az utleveleket kiadják, a II. emeleten van. Azelőtt itt tömegével szoktak állani az emberek, most azonban teljesen üres a folyosó. Végigpróbálok mind a három ajtót, mely a hivatalba vezet, de mindegyik be van zárva.

Egy rendőr unatkozik a sarkokban, tőle kérek felvilágosítást, hogy ki lehetne bejelölni? A rendőr nem is felel a kérdésre, hanem kategorikusan kijelenti: — Amerikába már nem lehet utlevelet kapni!

Amikor felvilágosítottam, hogy más ügyben járok, rögtön azszal biztat, hogy csak kopogjak egész nyugodtan, majd kinyitják az ajtót, de éppen azért kellett bezárni, mert a

„Mi kiirtottuk a forradalmi hajtásokat, amelyek rohamos sebességgel ütöttek fel fejedtetek.” — mondta a volt miniszterelnök. — „Mi megnyertük a tömegek bizalmát, mert a tömegek becsületlen bánás módot nyertek tőlünk. Mi helyreállítottuk Anglia hitelét és lecsökkentettük a megelhetős költségeit.”

Lloyd George beszédében egyáltalán nem a közép utat haladó politika mellett nyilatkozott, amely egyenlő távolságban hajózik a szocializmus és a reakció között.

Bonar Law arról beszél, hogy a jövő háborúját a légi harcok fogják eldönteni s így Anglia biztonsága a tengerekről a levegőbe került át. Az új miniszterelnök ezután a saját kormányát védve kijelentette, hogy Lloyd George-t nem intriniká fosztották meg kormányelnöki székétől. A miniszterelnök végül is Anglia külpolitikájára tért át s a következő szavakkal fejezte be beszédét:

„Külpolitikánk alapja a szövetségekkel való együttműködés kell, hogy legyen. Szívesen látom, ha a munkások nagy részeseidet kapnának munkájuktól, ha ezt meg lehetne tenni anélkül, hogy az ipar rugói ellankadjanak.”

A "NEMET FASCISTÁK" AL ACSINRE KÉSZÜLNEK

BERLIN, nov. 5. — A német nacionalisták titkos összejövetelükön a német fascisták felkeltésére egy hatalmas Dél-Német királyság alakítását tervezik, amely tanácsosok Erhardt és Kapp, a híres „puccs” kapitány is résztvevő, a Münchenből vett tudósítás szerint.

Erhardt, aki a monarchia törhetlen híve, kívánja reakcionárius csapatok szervezését az olasz fascisták mintájára, s ezt foglalnák el déli Németországot, beleértve, Bajországot, Tirolt, Salzburgot és Ausztriának nagyobb részét.

NEM ADNAK KI MÁR MAGYAR UTLEVELET

A BELGYMINISZTERIUM az összes budapesti küpi-lapokba hivatalosan közléte, hogy az amerikai bevándorlási kvóta már megtelt és ezért az utlevelek kiadását Amerikába beszüntette.

Figyelmeztetett mindenkit, hogy eszentul utleveleket tovább intézkedésé senki se kérjen, de egyuttal kilitásba helyezte, hogy decemberben majd közg fogja tenni, hogy hányan nem vették igénybe az utleveleket és azoknak helybe mások számára új utleveleket fognak kibocsátani.

Mivel az amerikai magyarok hozzártatózókat az utóbbi időben tömegesen hozták ki Amerikába és így ez a kérdés elsősorban érdeklő őket, felmentem a Várba, a belügyminisztérium utlevélosztályába, hogy a kellő felvilágosításokat megkaphassam. Már a kapun nagy fehér cédula világlik, amelyről ugyanez olvasható.

A kivándorlási ügyosztály, ahol az utleveleket kiadják, a II. emeleten van. Azelőtt itt tömegével szoktak állani az emberek, most azonban teljesen üres a folyosó. Végigpróbálok mind a három ajtót, mely a hivatalba vezet, de mindegyik be van zárva.

Egy rendőr unatkozik a sarkokban, tőle kérek felvilágosítást, hogy ki lehetne bejelölni? A rendőr nem is felel a kérdésre, hanem kategorikusan kijelenti: — Amerikába már nem lehet utlevelet kapni!

Amikor felvilágosítottam, hogy más ügyben járok, rögtön azszal biztat, hogy csak kopogjak egész nyugodtan, majd kinyitják az ajtót, de éppen azért kellett bezárni, mert a

Nem bűnös a bányász

A cliffonvillei mészárás első vádlottja szabad

WELLSBURG, W. Va., nov. 5. — Véget ért a cliffonvillei mészárás első vádlottjának, a 19 éves John Kaminski-nek büntése. Az esküdtészek nem bűnösnek mondták ki az előző gyilkosságal vádolt fiatal lengyelt.

Az ügyész avval vádolta Kaminski-t, hogy július 17-én, a strájk véres napján, Kaminski vezette Pennsylvaniai West Virginiai bányászok West Virginiai bányászok a cliffonvillei bányát. A támadás alkalmával tudvalevően életét vesztette Duvall sheriff és hét támadó.

Kaminski avval védekezett, hogy őt a felvonulók kényeztetették a házjuknál való csatlakozásra és a harcban való résztvevésre.

NÉGY BANYASZT ÖLT MEG A FELROBBANT DINAMIT

SCRANTON, Pa., nov. 5. — Négyen meghaltak s négyen megsérültek a Hudson Coal Co. Olyphant bányájának Birdseye tárnájában. Throopon. A sebesültek közül is az egyik halálosan megsebesült. Között kellett volna átjárót készíteni, ezért elkészítették a szükséges furásokat s azokat megtöltötték robbanószerrel. Egyikük ezután oda akarta szerelni a villamvezetékét, mire nyomban felrobbantak az aknák. A halottak: George Bingham seran-toni, William Murray throopi, George Gumuwika olyphanti és Jone Crane dummorei lakosok.

A Szabadság budapesti levelezőjétől

sok hirdetés ellenére igen sokan zaklatlak az osztályt az amerikai utlevelekről. A rendőrök igazra van, hamarosan kinyitlik az ajtó és megkapom a szükséges felvilágosításokat. — Több utlevelet ebben az estendőben már nem adunk ki! mondták. — A kivándorlási kvóta megtelt. Lakus részről folyton ostromolnak bennünket és azzal állnak elő, hogy Amerikában még nem telt be a kvóta és ebben igazuk is van. Viszont azonban elfelejtik azt, hogy amíg mi kiadjuk az utlevelet, és azok a hivatalos fórumokat bejárják, a vidéki közigazgatási tisztviselők keszen keresztil mennek, amíg az amerikai vizumot megszerzik, addig igen hosszú idő telik el, tehát az utlevél kiadása és az utlevélutaladónak partraszállása között legalább egy hónap telik el. Ez az oka annak, hogy Amerikából olyan hírek érkeztek, hogy a kvóta még nem telt be, holott mi már tudjuk, hogy már minden utlevelet kiadtunk.

— Érdekes, hogy azok, akik az utlevelet megkapták, lázasan készülődnek az utra és egy napot sem akarnak ténlenséggel elveszteni. Azelőtt a kivándorlók hónapokig készülődtek, most ugyancsak napok alatt utrautaknak állanak. Eladják itthon a holmijukat, megválnak mindenüktől és arra törekcsenek, hogy minél előbb hajóra kerüljenek. Csak kötelességszerűen írtuk ki, hogy december után majd megannyi utlevelet fognak kiadni, azonban az időközben visszaléptek. Aki egyszer utlevelet kap, az többet nem

lép vissza, a legnagyobb ritkaság az, hogy a megszerzett utlevéllel valaki nem kíván élni. — A magunk részéről megtettünk minden intézkedést ennek az ellenőrzésére. A kivándorlókat és visszavándorlókat védő iroda mindig pontosan megkapja, hogy hány utlevelet adtunk ki s kiknek a számára állítottuk ki. Időközönként kimutatást készítenek arról, hogy a régebben kiadott utlevelek tulajdonosai vajon elutaztak-e már? A legtöbb esetben bebizonyosodik, hogy három-négy hét alatt mindenkit elutazott, csak a legtrikább esetben van egy-két heti haladék.

— Mint az amerikai magyarok tudják, az amerikai hatóságok minden hónapban a részünkre megállapított 5638 bevándorló lélekszámból 20-20 százalékot engedtek be. Július, augusztus, szeptember a megengedett 20 százalék pontosan partraszállt, sőt az októberi lélekszám is már majdnem be van töltve. Eddig partraszállt 4000 ember. Novemberben még sokan fognak partraszállni, decemberben pedig azok fognak utnak indulni, akik valamilyen módon kimaradtak és azután már csak annak az egy-két embernek fognak utlevelet adni, akinek javára valaki, aki már megszerzte az utlevelet, lemondott.

— Eleinte azt hittük, hogy az ugynevezett exemptions utasok, mérnökök, orvosok, írók, színészek, művészek nem kerülnek be a bevándorlási kvótába, illetve eleinte ugyan bevezik őket, később azonban leszámitják a kvótából és helyüket másval lehet betölteni. Most arról értesítettek bennünket, hogy ez a kérdés egészen másképpen áll. Aki egyszer felvette a bevándorlási kvótába, azt többé onnan nem törlik, annak helyébe másokat bevezetni nem lehet. A bevándorlási kvóta betöltése után igenis bekerülhetnek azok a kulturális emberek, de létszámon felül, csak a kvóta betöltése után jönnek figyelembe. Ha előbb mennek ki, úgy ők is a kvótát terhelik.

— Mint egészen új keletű jelenség, meg kell jelezni, hogy az utóbbi időben igen sok orvos kért utlevelet Amerikába. Olyan orvosok jelentkeznek nálunk, akiknek itthon kiváló hírnév és tudományos szempontból nagy sikereket értek el. A legnagyobb meglepetés az, hogy nemcsak a fiatal emberek, hanem érettségkor, 40-50 éves orvosok is késsülnek kivándorolni. Magyarországon szempontjából ezeknek az embereknek elvezetése nagy kultúrkatasztrófa, de természetesen ellene semmit sem lehet tenni.

— Azt természetesen ebben a pillanatban megmondani nem lehet, hogy a bevándorlási kvóta betöltése után a kivétel intézkedések révén hányan tudnak kikérteni Amerikába, egy azonban bizonyos, hogy ezeknek is elég nagy a száma, mert Amerika írók, művészek, orvosok és különféle tanulmányozók elől nem zárja be a kaput, sőt ezeknek a dolgát nagyon liberálisan kezelik.

Patizs Ödön.

A gazdasági viszonyokban fellendülés várható

WASHINGTON, D. C., nov. 5. — A kormány megbízottai vizsgálat tárgyává tették az amerikai gazdasági viszonyokat az elmúlt harminc nap leforgása alatt s arra az eredményre jutottak, hogy mindaddig, amíg a jellebből következővek utabban, addig is erősebb fellendülés várható.

A vizsgálat a többi között a következő érdekes adatokat tartalmazza: Két év óta az volt az eset, s az amerikai vasutak történetében csak hódó fordulat elő, hogy egy két leforgása alatt az amerikai vasutakok egy milliónál több tehervozatát szállították az üzleti teherközlekedés országában. A „The American Railway Association” reméli, hogy ez az eset három vagy legkésőbb négy héten belül meg is ismétlődik.

Az amerikai vasutak még mindig nem rendelkeznek annyi teherközlekedéssel, mint amennyire szükségük van, annak az a következménye, hogy a vas-és acélipar nem tud annyira fellendülni, mint ahogy az (teherközlekedési megszüntésekor remélhető. A teherközlekedés száma ugyan nagyobb, mint két évvel ezelőtt, de az Interstate Commerce Commission közlése szerint a teherközlekedési teljes megmozdító alga várható hátrányos elől.

A gazdasági és ipari viszonyok fellendülése következtében mindinkább érdehető a munkáshiány. A szakképzett munkások ép úgy, mint a szakképzetlenek nélkülözhetetlen. A munkügyi minisztérium jelentése szerint azonban remélhető, hogy január elsőjére a munkáshiány problémája is meg fog szűnni. Ha ez a „jóváindulás” problémájával, de csak nagyon csekély mértékben. S akkor is inkább a nagyvárosokban érdehető majd a munkáshiány, mint a vidéken.

Codiolatos módon fellendült az automobilipar. A National Automobile Chamber of Commerce jelentése szerint az alreghaladó országban ma mindig felkoroznak az automobil rendelkezésére. A jellebből következőkben ebben az estendőben legalább is két millió gépjárművet auttomobilul fejlesz be működésüket az amerikai auttomobilgyárak, ami rekord az optomófiliparban.

Ugyancsak örömdesz hírek érkeznek a farmerektől is, akik nemcsak ha terméssel, hanem az eladott anyag után befolyt jövedelmével is meg vannak elégedve.

ÁNTÁNTKÉZBEN AZ OSZTRÁKOK IPARA

BECS, november 5. — Az antant-állami telefonrendszer halál-és más nemzeti érdek csoportok egymásután teszik meg a felajánlatok, hogy a népgőveltség segítő programja alapján átveszi Ausztria nyomatott gazdasági vállalkozásait. Ezek az ajánlatok most megérkeztek, az a felfogást, hogy a szövetségi hatóságok az állam puszta ürügy utárra, hogy kerülsék káparitások vezető iparágait.

A népgőveltség vizsgáló bizottságának feltevélei között szerepel többek közt az is, hogy az állami telefonrendszer halál-és más nemzeti érdek csoportok egymásután teszik meg a felajánlatok, hogy a népgőveltség segítő programja alapján átveszi Ausztria nyomatott gazdasági vállalkozásait. Ezek az ajánlatok most megérkeztek, az a felfogást, hogy a szövetségi hatóságok az állam puszta ürügy utárra, hogy kerülsék káparitások vezető iparágait.

Mrs. Rosier már szabad

Felmentették az esküdték a kettős gyilkosság vádjá alól

PHILADELPHIA, Pa., nov. 5. — Mrs. Catherine Rosier, aki agyonlőtte az urát és annak gépirőntőjét, Miss Mildred G. Reckittet, felmentették az esküdtészek mindkét rendbeli gyilkosság vádjá alól azon a címen, hogy őrlit volt, amikor az állítólag bizalmas együttlétben talált párt megölte.

Amikor az esküdtészek elnöke kijelentette, hogy Mrs. Rosier „nem bűnös” a vádolt nagyt sikilgott és elájult.

A tárgyalóteremben összesereglett nép zajaiban megtapsolta a verdikét meghozó esküdtéket. A verdikét csak a férjnek, Oscar Rosier real estate üzletmesternak meggyilkolására vonatkozó, de az ügyész és a bíró kimondták az esküdtékek nem bűnösnek Mrs. Rosier-t a gépirőntő leány meggyilkolásában is. „Ha őrlit volt, amikor az urát agyonlőtte, őrlit volt, amikor a leányt megölte akkor is” — jelentette ki a bíró.

Mrs. Rosier kis gyermekével a karján hagyta el a tárgyaló termet s fogadta a sok száz főnyi nép üdvözlését.

Kijelentette, hogy egyelőre nincs más célja, mint a pihenés. A tárgyalás izgalmai alaposan megviselték.

HADHÍJAJÓKAT KIVANNA ÉPÍTENI A FILIPPINOK

MANILA, nov. 5. — A Philippinai szigetek partjainak védelmére hadihíjak építése iránt nyújtottak be javaslatot a képviselőházban. A javaslat szerint felhalmozandók fognak erre kérni az Egyesült Államok kongresszusától.

POLACHEK ZOLTÁN
 népszerű bejegyzett szabadalmi ügy-
 intéző és szabadalmi tanácsadó
 minden ügyre felkérhető. Karján
 GYENES Patent Szabályozók,
 on in New York
 250 FIFTH AVENUE
 NEW YORK

A hátralékosok

25 centet beutazási és szállítási költségeket. A ragyogó színekben nyomtatott, mestermunka számba menő naptár ugyanis csak azon előfizetőinknek küldjük meg, akik

25 centet beutazási és szállítási költségeket. A ragyogó színekben nyomtatott, mestermunka számba menő naptár ugyanis csak azon előfizetőinknek küldjük meg, akik

a hátralékosok

MAGYAROK AMERIKÁBAN

A LORAINI MAGYAR REF. GYÜLEKEZET EGY CUNARD UTAS MEGFIGYELÉSEI

Az uszó várososn.
BERLIN, 1922. október havában.
NAPSUGARAS kora őszi délnem hagyjuk el az imponans New Yorkot. Alomszép, hatalmas, festményes partok intettek gyorsan távolodó búsra hajónk, a csodaszép orrú Mauretania után, míg lassan minden messzebe tűnt. Bar csabított a szálló alkony, a vegtelen tengerbe buzó egy arany napkorong megkapó szépsége, mégis elhagytam a fejedtet, hogy szentnek hajónkon, amelyen első perctől kezdve otthonosan és kellemesen éreztük magunkat.

Sokan és sokat írtak már a Cunard Line hajóiról, de úgy érzem még mindig nem eléget. En nem az első és második osztály paraszteréről, bámulatos képelméről és ragyogó tisztaságáról akarok írni, mert azt világra szóló híreiről mindenki ismeri. Nem a különféle sportok, szórakozásokról és koncertekről, bár az utóbbi részletesen kellene megemlítenem beszámolómban a Nyiregyháza hazatérő fehérbaju Bibor Epstein Carolinának szorgalmas és nagy sikerű, melyet bravuroz technikával, paratlan temperamentalitással magyar népdalait aratott a Mauretania drága virágokkal adozó előkelő első osztály utasai között. De most főleg csak a Cunard Line rendkívül fontos és értékes útjairól, a Southampton Hamburg közötti parthát előtti nyitott összeköttetéséről, a harmadik osztály töltettségéről és az embereseg bűnösödéséről pár szavam, abban a tudatban, hogy ezzel az információval jó szolgálatot teszünk a szerényebb anyagi viszonyok között utazó magyar utasoknak.

A harmadik osztály két négyzetes, mosdóval ellátott kabinjainak kényelme, rendkívül tisztaságuk, meleg, dohányzó, társalgó, hatalmas dining room zongorával, főképp arabszékkel és ételplán, hol mindenki tetszése szerint rendelhet ételeket, éhet. A Cunard hajónak legújabb egy szép és nemes munkát végző angol hölgy is utazik, Miss Moseley. (Welfare Worker) hajóról-hajóra száll, ügyes-bajos dolgokban segítségére siet a harmadik osztály utasoknak.

Kéz örömmel megvizsgál minden és minden panaszt, a békéltető utazók kis fúrószekrényét, a fedélzetet örökölt átjátszik a kipirult arcú kagácó harmadik osztályú gyerekekkel, tea party-kat rendez nekik, s. Miss Moseley megmutatta nekem az illetékes osztályhoz intézett jelentést, melyben észrevételeit közli, egyben ajánlja, hogy a harmadik osztály naponta kétszer kapjon zent, az \$1.50 centes szék 25 centbe számítassanak csak, több játékszert a gyermekeknek és a könyvtár idegen nyelvű könyveket való kibővítését kéri.

Az új összeköttetés, mely szerint New Yorktól hét és fél nap alatt érjük el Hamburgot, ideálisan szép és kellemes.

Southamptonba érkezve, pár perc alatt bámulatos esendben, minden izgalom nélkül egyenesen a Mauretaniáról átmentünk a ráncváró hajóra, miközben a csomagtáskákat ugyanolyan rendezettségűen és már is indulunk. „Moskov” névű kis hajónk, ha nem is fényűzősessel berendezett, de tiszta és nagyon kedves, barátságos volt. Olyan roskadály megrakott asszalt várt ránk, hogy nevetve mondtuk egymásnak, talán a mesebeli Eldorádóba tévedtünk. Annyi jobb nál jobb ételeket hordtak össze egy ember elé, hogy tíz személynek is tulsok lett volna.

A tükörsima Északi tengertől másfél nap után szíves siklott be érdekes hajónk a festői partokkal övezett Kiel csatornába át Brunnbuttel koogbe, egy tiszta kis német városkába. A hajónál a Cunard két udvarias hivatalnokát várt ránk, akik átvették összes csomagjainkat, a közeli várműben minden kellemetlenkedés nélkül felvizsgálták utuleveinket s átadták az állomásra. Minden baj nélkül érkezünk Hamburgba, a meddig a Cunard emberei mindent rendezve velünk jöttek, ott még feladták a különböző irányba utazók csomagjait és elbucszunk. Mi pedig mint akinek rendben van a szénája, őszintén meggyőződéssel és megelégedéssel körömba mondtuk — Nothing like The Cunard Line.

FILIPOVICS IDA.

A körtekirály szózata a magyarsághoz!

Egy pár ószinte szó az East oldali magyarsághoz a közismert Borstis Jenő columbiai magyar farmeről, a ki hosszú éveken át mint üzletember Clevelandban lakott és ki azután négy évvel ezelőtt megvette Ohio állam legrészeg gyümölcsösét.

Most kezdem meg a gyümölcsösön termelt körte beharagát és azt határozom el, hogy az idén nem adom el nagykereskedőknek a gyönyörű termést, amely több mint 2000 bushel remek zsep, mézédés körteből áll, hanem azt egyenesen a vevőkörzösig juttatom el.

November 6-ikán kezdődik meg a körte beszállítása, a melyet AZ EAST 93-IK UTCA 2643 szám alatt a Buckeye Road és Woodland Ave. között, a román templommal szemben levő garázslyégből fogunk árusítani.

A körte ára félbushelönként 45 cent. Ugyanitt édes körte szájdert is lehet kapni gallononként 45 cent árban.

Garantálom, hogy igaz tiszta körteszajer és 500 dollárt vagyok hajlandó fizetni annak, a ki behozonyítja, hogy ez nem tiszta körteszajer és abba barmi is van belekeverve. Körteszajder ugyanabban az árban adom a mit a közönséges almaszajderért szoktak kérni, pedig azt felesleges mondani, hogy körteszajer mindig kétszerannyi kóstol, mert rendkívül nagy cukortartalma van.

Ez a ritka alkalom csak két-három hetig fog tartani, eddig lesz alkalma a magyarságnak venni azokból a körtekből, amelyekkel elnyertem a „Körtekirály” nevet, tehát a jövőben nem is Borstis Jenőnek, hanem Körtekirálynak hívnak. (259 260)

UJ MAGYAR HALL ÉPÜL. SZÜRETI MULASAG.

TERRE HAUTE, Ind. — A terre haute I. Magyar Munkás Ba. Egyetel új Magyar Hall építését határozta el. Az új épület a 27-ik és Linden street sarkán lesz.

Az építést Shuster András és Robert Wafflet építési vállalkozók vezetik.

A terre hautei magyarság örömmel és lelkesedéssel értesült az Egyetel elhatározásáról.

AZ ASHTABULA-CONNEAUT-ERIEI REF. EGYZHÁZ KÖRÉBŐL.

Kösz: **VECSEY A. JENŐ,** ref. lelkes.

Urvacsoraosztás után.

A connauti ref. egyház kebelében november 6-án volt urvacsoraosztás az ősi hálaadás emlékére, a mely alkalommal a szent jegyeket Kösztyu András és neje ajándékozta.

Az ashtabula ref. egyháznak október 29-én volt a hálaadás urvacsoraosztás. A szent jegyeket az egyház pénztárnoka, Héthy Jenő s neje sz. Varga Mária adományozta.

Adományok az egyház fenntartására: \$5.00 Vincze Ferenc és családja, öv. Tóbiás Ferenc, Filip Jenő, Gégyény György, Gecei János; \$2.00 Kiss Ferenc, Palágyi József; \$1.00 Takács János, Héthy Gusztáv, Marincák János és családjaik.

A szüreti mulatságról.

A Ref. Női Egyetel szüreti mulatságáról közölt tudósítás kiegészítésül kiemeltük, hogy a „magyar szülő” benitánásért S. Stefan István illeti elismerést. Csöszleányok voltak a felsoroltakon kívül Lengyel Matild és Deák Mariska, akik résztvettek a táncban is. A kiszolgálás körül öv. Szabó Antalné is buzgólkodott. A kisorsolt tárgyak jegyeinek eladásából Tóbiás Margit \$10, Horváth Margit \$10, Tóbiás Iona \$12.50, Takács Erzsébet \$12.50, Marincák Györgyné \$13, Palágyi Gyuláné, aki a virágokat ajándékozta, \$8.35 összeget vette be munkájuk eredményeként.

Beszámolás.

A connauti ref. egyház családias ünnepélyének \$92-osa jövedelmét Czomoly János, Kovács István, László Sándor, Szabó Pál, Kovács Sándor, Dudás Sándor, Fodor János, Szterháy Károly, Szabó András, Kosztján András, Petro István, Groner Pál, Oláh János, Kovács Ferenc, Berta Ferenc és feleségeik, Petró Gizella, Megyesi János, Beregszászi István, Litéráthy Márta, Kacsó József és A. Straus természetbeli adománya, s az alábbi pénzbeli ajándékok eredményesték: \$2.00 Jasó János, Kosztju András, Petro István, Litéráthy József, Kosztju István, Nagy József és nejeik, Balog Károly, Kolyi Miklós; \$3.00 Varga Bertalan és neje; \$1.00 Kanóc Mihály, Major Zsigmond és neje, Szabó András és neje, Megyesi János, Révész Mihály, Kacsó István, 50c Sándor és neje.

Az egyházközség mindnyáknak az uton is kifejezi hálás köszönetét.

CLEVELANDI K-R-Ó-N-I-K-A

BIZONYÍTÉKOK A MENTORI BÜNYGYBEN

A helyszínen megtalálták Burns vadászati engedélyét.

A KÉT FÉNYKÉP.

Nem lehetetlen, hogy féltékenység volt az ok.

A mentori erdőben elkövetett borzalmas gyilkosság dolgaiban mind szorosabba szorult a hurok Henry Burnsnek. A meggyilkolt és állítólag még élve eltemetett asszonynak férje körül. A hatóságok szerint Henry Burns vadászattal a négyjegyűt hagyta ott a moosársir körül.

Olyan bizonyítékokat találtak ugyanis a helyszínen, amelynek a valódiságát lezárni nem lehet. A sheriff által felesketett és civilekből álló egyik kutató csapat ugyanis egy régi, meglehetősen rongyos Cuyahoga megyei vadászengedélyt talált, amely a Henry Burns nevével volt.

Ugyanez a csoport két fényképet is talált. Az egyik egy kései megvilágított pillanatkép volt, amely az áldozatot ábrázolta, míg a másik egy ismeretlen férfi ábrázoló cowboy ruhában.

Mind a három tárgy alig néhány lábnyire találtak a sírhelyről. A vadászengedély hivatalos okirat hivatalos papíron, azonban a zsebben való folytonos vesztésről alaposan kiinterrogálták Burns, amikor letartóztatták, valami régi ruhát viselt és a hatóságok nézete az, hogy ennek a belső zsebéből eshetett ki az engedély a helyszínen.

Hogy kiesoda a cowboyruhás fiatal ember, azt még tudni nem lehet. A hatóság azonban igen fontos következtetéseket von le ebből a képből is a többi bizonyítékokkal kapcsolatban. Nem tartják lehetetlennek azt, hogy szerelmi féltékenység volt az oka a bűneseménynek.

A helyzetet bonyolítja az, hogy találtak egy másik fényképet is, ezen a fényképen két fiatalember van cowboy kosztumban. A hatóságok valószínűleg tartják azt, hogy a cowboy kosztüm csak kamuflázs, amennyiben a képek fényképezési miteremben lettek felvéve.

Arcképeiről a két fiatalembernek az életkorát huszonöt és harminc év körül teszik Lake megye hatóságai. A kép hátán van valami írás, amely ma ma annyira piszkos, hogy teljesen olvashatatlannak.

Az összes bizonyítékokat Burns autójának kivételével egy clevelandi orvoshoz szállították be, aki meg fogja állapítani azt, hogy vannak-e rajta vérfoltok, avagy nincsenek.

A Majestic a West Side-on a legnépszerűbb és legkedveltebb színház.

ELHURCOLTAK S KIRABOLTAK EGY HÁZASPÁRT

Elmer A. Clarknak, a Stone Shoe Co. elnökének és nejének kalandja.

Amidőn szerdán hajnalban hazakereszték automobilon Cleveland Heightsre Elmer A. Clark, a Stone Shoe Company cipőkereskedő cég élénke, meg a felesége, három bandita várta őket.

Revolvert szegeztek rájuk s arra kényszerítették őket, hogy hajtsanak ki a városból vagy másfélférföldnyire. Kint ahátárból elvettemt asszonyt megölték. A hatóságok szerint Mrs. Clark 700 dolláros gyémántgyűrűjét és Clark 30 dollárját.

Az automobilon a banditák rohogtak el. Az egyik bandita átadott a Clarknak 30 centet, hogy villamoson juthassanak haza.

A rendőrség megtalálta az ellopott automobilát a Cedar Ave. s E. 65th sarkán.

FELAKASZTOTTA MAGÁT A 75 ÉVES ANYÓKA

Az életnél többre becsülte a halált.

A 75 éves Mrs. Anna Ruzicka, aki a 4952 Mead Avenuenen lakott, felakasztotta magát és meghalt tegnap délután. Levelet hagyott hátra, amelyben azt írta, hogy a halált sokkal többre becsülte, mint ezt a nyomorúságos életét.

A szomszédok, akik ráakadtak a kötélre halott anyóka, azt mondják, hogy beteges volt az utóbbi időben s ezért unta meg életét.

HALÁLRA GÁZOLT KIS FIUSKA

A 9 éves Henry Ptacek életét vesztette Halloween estején.

Kedden este, a Halloween mőkák alkalmával többen megsebesültek a csintalankódó gyermekek közül. Egy 9 éves fiúcska, Henry Ptacek életét is elvesztette.

A szerencsétlen gyermeket, aki a 3676 E. 49th Streeten lakott, az otthona közelében elgázolta egy robbogó automobil. A vezetője nem állott meg a balcsent láttára, hanem meggyorsított iramban elrohogott, jöllehet üldözni próbálták.

Óránálól. Abban a Zsáron községből született kibontott fiatal leány rokonomat. Aki hajlandó lenne az uton a gyémántot elvállalni és a leányt egész ide Clevelandba kísérni, jelentkezzen nálam. Mrs. Bag, 808 Market Ave., Cleveland, O.

FEGYELMI VIZSGÁLAT OT RENDŐR ELLEN

Az egyik rendőr részegen automobiljával nekiment egy villamosnak. — A megtámadt leköltör. — A kötelességüket mulasztó rendőrök. — Megindult a vizsgálata.

Jacob Gaul rendőrönök a szombati nap folyamán felfüggesztett állásából egy rendőrházra és négy rendőrt. Az egyik rendőrt azért függesztették fel, mert részegen rajta kapták és grasszált, a többi pedig azért, mert nem tették meg a feladatukat a felsőbb hatóságok előtt.

A négy rendőrt közül állítólag az egyik, aki polgári ruhában volt, megtámadta Dániel Spellman leköltör. A rendőrnök Emil Musil a neve s Spellman aki az East hetvenkilenc utca 4082 számú házában lakik, ezer dollár erejéig beperelte a támadó rendőrt.

Hogy a rendőrhadszággal és a négy rendőrről mi történik, azt egyelőre nem állapítható meg — mondta Gaul. — Annyi azonban bizonyos, hogy ebben a departmentben rendnek kell lennie.

Graul az esettel kapcsolatban a következő tényeket hozta nyilvánosságra:

Október huszadikán egy villamoson és egy automobilon összeütközött az East hatvanötödik utcán, a Lansing Avenue közelében. Fred Schlegel rendőrhadnagy megbízta Edward Nadsady, John Gonley és Emil Musil rendőröket az ügy vizsgálatalá.

A helyszínen, értesülésem szerint, azt mondták nekik, hogy az automobil a tizenegyedik körzetben működő Hyland rendőr tulajdona. Eltűnt, mire a rendőrök odaértek, de tanuk közele sazerint részeg volt.

Az ügyvel kapcsolatban jelentések annyira hiányosak voltak, hogy Louis Kade és David Lawrence rendőrtisztek külön vizsgálat tárgyává tették az ügyet.

Hyland, aki ellen az a vád, hogy miálatt szolgálatban volt, leitta magát, már tizenöt éve áll a rendőrség szolgálatában. Nadsady, Conley és Musil rendőrök ellen az a vád, hogy nem vizsgálták meg alaposan az ügyet, minden bizonyítást, mert egy rendőrtársukról volt szó. Shlegel rendőrhadnagy ellen pedig az a vád, hogy a vizsgálattal megbízott rendőrök működését nem ellenőrizte kölköppen.

Thomas C. Martinec közbiztonsági igazgató kijelentése szerint az ügyvel kapcsolatban iratokat meg nem kapta meg, de öt napon belül reméli a megvádolt rendőröket kihallgatni.

Óránálól. Abban a Zsáron községből született kibontott fiatal leány rokonomat. Aki hajlandó lenne az uton a gyémántot elvállalni és a leányt egész ide Clevelandba kísérni, jelentkezzen nálam. Mrs. Bag, 808 Market Ave., Cleveland, O.

MI MAGYAR

HOGYAN NEM VIHA

BUDAPEST. Bethlen István polták. Móduktesebben ismertefolyását. Rassy események hasonja, hogy az utazást léptessenék, amikor sokan élelmiszerekhez a járókölöket szolja, hogy a óriási zaj tört ki függeszteni az ellen tüzelt és lenné a szervező ki Rassy és az ellen, hogy a tüntek fel. Fr

A NY INDO

Zsölyve-valutagázsímozg

BUDAPEST.

Órai Ujság' tudogi futott dolog ti Színház-tarja mindig a legkise Budapest. An

Vannak kifejezetten a rendőrség volt edben a rendőrség hangjait keletkezett szavakkal; meg sebb, de máskor oly fátalos tekintete is följárgogott mel-

KÖSZÖNETNYILVANÍTÁS.

Alulírottak ezuttal akarunk hálás köszönetet mondani azon egyeteknek, amelyek felelőtelten emlékü édes anyánk, illetve nagyanyánk, az Abauj megye Szepsi-illetőségű, auto-szerencsétlenség következtében elhalt.

ÖZVEGY DIENES ANDRÁSNE szül. Szaniszló Juliánna

halála alkalmából a halálélete segélyeket kezineken folyósították, és pedig:

A W. O. W. 77-ik osztálya, mely 1000 dollárt hiány nélkül fizetett.

The Security Benefit Association, mely 956 dollár 40 centet fizetett.

A Bridgeporti Magyar Szövettség, mely 1000 dollárt folyósított kezeinkhez.

Isten áldását kérjük ezen nemescélu egyetlekre és kárjuk a magyarságot, hogy csatlakozzanak ezen erős és biztos alapokon nyugvó egyetlek szánál alá.

Tisztelettel

KOMJATHY JÓZSEFNÉ ÉS DIENES ISTVÁN, az elhunyt gyermekei.
KOMJATHY JÓZSEF, az elhunyt veje.
TÁCSIK JULIÁNNA, az elhunyt menyje és unokái.

KÖSZÖNETNYILVANÍTÁS.

Alulírottak ezuttal akarunk hálás köszönetet mondani azon egyeteknek, amelyek felelőtelten emlékü édes anyánk, illetve nagyanyánk, az Abauj megye Szepsi-illetőségű, auto-szerencsétlenség következtében elhalt.

ÖZVEGY DIENES ANDRÁSNE szül. Szaniszló Juliánna

halála alkalmából a halálélete segélyeket kezineken folyósították, és pedig:

A W. O. W. 77-ik osztálya, mely 1000 dollárt hiány nélkül fizetett.

The Security Benefit Association, mely 956 dollár 40 centet fizetett.

A Bridgeporti Magyar Szövettség, mely 1000 dollárt folyósított kezeinkhez.

Isten áldását kérjük ezen nemescélu egyetlekre és kárjuk a magyarságot, hogy csatlakozzanak ezen erős és biztos alapokon nyugvó egyetlek szánál alá.

Tisztelettel

KOMJATHY JÓZSEFNÉ ÉS DIENES ISTVÁN, az elhunyt gyermekei.
KOMJATHY JÓZSEF, az elhunyt veje.
TÁCSIK JULIÁNNA, az elhunyt menyje és unokái.

PEDLOW KAPITÁNY AMERIKA-MAGYAR GYERMEKEK KÖZT.

A kapitány örömmel állott gyermekaitól körülveve Grassingh Lajos fényképező gépe elé, amidőn távozott a Sz. Margit község termében tisztelőre tartott ünnepélyről. A kapitánynak az egyik leánya szeretettel hajítja fejét a vállára. Eickert Ernő plébános, Hildgard és Stefánia szociális misszió nővérek is láthatók a csoportban.

